



**CBTU SMCC**

CANADA'S BUILDING TRADES UNIONS  
LES SYNDICATS DES MÉTIERS DE LA CONSTRUCTION DU CANADA  
Value on Display. Every Day. Valeur sûre à tous les jours.

# STANDING TOGETHER TOUS ENSEMBLES, SOLIDAIRES

Canadian Conference • Conférence canadienne | May 14-17, 2017 • du 14 au 17 mai 2017

HILTON LAC-LEAMY: #3, BOULEVARD DU CASINO, GATINEAU-OTTAWA, CANADA

# STANDING TOGETHER

This year our Conference is centered around the unveiling of the National Canadian Building Trades Monument on Wednesday May 17, 2017. The Monument location is at Major's Hill Park, just steps from Parliament Hill. The Monument, and the Conference, will honour the achievements and sacrifices of Building Trades workers in Canada. Once unveiled it will provide a place for all Canadians to gather and reflect on the accomplishments and endurance by our members over the years.

The Conference Program is dedicated to the theme of the Monument – **“Standing Together”**. It will focus on what work we can do together to honour the work of the Building Trades in the past so that we are prepared for the future. Particular focus will be on the importance of organizing the unorganized; mental health in our workplaces, and how to better engage our members in these areas. As always, we will have a diverse cross section of industry and political speakers who will share their thoughts on current affairs and the state of our industry.

We encourage all Local Unions of Building Trades Affiliates to attend and participate in this year's Conference and in the unveiling of our monument. We especially encourage any Local Union who has lost a member due to workplace accident or the ravages of industrial disease to give special consideration to offer to the family of these members an opportunity to attend the monument unveiling which commemorates their loved one's ultimate sacrifice while building one of our many projects.

Conference Early Bird Registration - \$375. Deadline: March 30, 2017. Registrations will be accepted until the start of the Conference for a fee of \$400.

Lobby meetings with Members of Parliament will not be organized unless specifically requested by you. If you wish to have our Office schedule a meeting with your Member of Parliament please complete the lobby portion of this package or contact Lindsay Amundsen at 613-236-0653.

# TOUS ENSEMBLE, SOLIDAIRES

Cette année, notre Congrès sera axé sur le dévoilement du Monument canadien des métiers de la construction qui aura lieu le mercredi 17 mai 2017. L'emplacement choisi pour le Monument est le parc Major's Hill, à quelques pas de la Colline parlementaire. Le Monument et la Conférence auront pour but de rendre hommage aux réalisations et sacrifices des travailleurs des Métiers de la construction au Canada. Une fois dévoilé, le nouveau monument deviendra un lieu de rassemblement où tous les Canadiens pourront se recueillir et commémorer les réalisations et l'endurance de nos membres au fil des ans.

Le programme du Congrès sera entièrement consacré au thème du Monument – **« Tous ensemble, solidaires »**. Le Congrès portera sur ce que nous pouvons faire de façon solidaire pour honorer les grands travaux effectués par les Métiers de la construction afin de nous préparer pour l'avenir. L'un des sujets importants qui seront traités sera l'organisation des travailleurs non syndiqués ; seront traités également la santé mentale en milieu de travail et l'engagement de tous nos membres dans ces domaines. Comme le veut la tradition, nous inviterons des conférenciers de divers secteurs de l'industrie et du milieu politique qui nous parleront de l'actualité et de l'état général de notre industrie.

Nous encourageons tous les syndicats locaux et affiliés des Métiers de la construction à s'inscrire pour participer activement au Congrès de cette année et au dévoilement de notre monument. Nous encourageons de façon particulière les syndicaux locaux qui ont perdu un membre suite à un accident de travail ou d'une maladie professionnelle afin qu'ils puissent offrir leurs condoléances aux familles de ces membres qui auront l'occasion d'assister au dévoilement du monument. Ce dévoilement sera une commémoration digne du sacrifice ultime offert par la personne aimée qui participait à la construction de l'un ou l'autre de nos nombreux projets.

Inscription anticipée au Congrès – 375 \$. Date limite : 30 mars 2017. Les inscriptions seront acceptées jusqu'à l'ouverture du Congrès contre paiement de 400 \$.

Les rencontres de lobbying avec les députés ne sont pas prévues, sous réserve d'une demande particulière de votre part. Si vous désirez organiser une rencontre avec votre député par l'intermédiaire de notre Bureau, veuillez remplir la section du formulaire d'inscription réservée aux activités de lobbying ou contacter Lindsay Amundsen en composant le 613-236-0653.

## CONFERENCE AT-A-GLANCE / CONFÉRENCE—APERÇU

### SUNDAY MAY 14, 2017 / DIMANCHE 14 MAI 2017

Registration / Inscription ..... 1:00 p.m. to 7:00 p.m. / 13h à 19h  
Exhibit Hall / Salle des exposants ..... 1:00 p.m. to 7:00 p.m. / 13h à 19h

### MONDAY MAY 15, 2017 / LUNDI 15 MAI 2017

Registration / Inscription ..... 7:00 a.m. to 12:00 p.m. / 7h à midi  
Breakfast / Déjeuner ..... 7:00 a.m. to 8:30 a.m. / 7h à 8h30  
Exhibit Hall / Salle des exposants ..... 7:00 a.m. to 4:00 p.m. / 7h à 16h  
Plenary Session / Plénière ..... 9:00 a.m. to 12:00 p.m. / 9h à midi  
Lunch Break / Pause de dîner ..... 12:00 p.m. to 1:30 p.m. / midi à 13h30  
Plenary Session / Plénière ..... 1:30 p.m. to 4:00 p.m. / 13h30 à 16h

### TUESDAY MAY 16, 2017 / MARDI 16 MAI 2017

Exhibit Hall / Salle des exposants ..... 7:00 a.m. to 4:00 p.m. / 7h à 16h  
Breakfast / Déjeuner ..... 7:00 a.m. to 8:30 a.m. / 7h à 8h30  
Plenary Session / Plénière ..... 9:00 a.m. to 12:00 p.m. / 9h à midi  
Lunch Break / Pause de dîner ..... 12:00 p.m. to 1:30 p.m. / midi à 13h30  
Plenary Session / Plénière ..... 1:30 p.m. to 4:00 p.m. / 13h30 à 16h  
Parliament Reception / ..... 6:00 p.m. to 8:30 p.m. / 18h00 à 20h30  
Réception Parlementaire

### WEDNESDAY MAY 17, 2017 / MERCREDI 17 MAI 2017

Major's Hill Park / Parc Major's Hill ..... 11:00 a.m. / 11h  
Monument Unveiling – “Standing Together”  
Dévoilement du monument – “Tous ensemble, solidaires”

EY Centre – 4899 Uplands Drive, Ottawa, ON ..... 1:00 p.m. / 13h  
Ontario Construction Secretariat's – May 16-18, 2017 / 16 au 18 mai 2017  
Future Building / Bâtir pour l'avenir – Mai 16-18, 2017 / 16 au 18 mai 2017



## CBTU SMCC

CANADA'S BUILDING TRADES UNIONS  
LES SYNDICATS DES MÉTIERS DE LA CONSTRUCTION DU CANADA  
Value on Display. Every Day. Valeur sûre à tous les jours.

# SPONSORSHIP PACKAGES / FORFAITS DE PARRAINAGE

CBTU: Canada's Building Trades Unions would like to invite your organization to join us as a sponsor for our annual Conference being held at the The Hilton Lac Leamy, May 14-17, 2017. Your consideration of the sponsorship opportunities is appreciated.

SMCC : les syndicats des métiers de la construction du Canada aimerait inviter votre organisation à devenir commanditaire de notre Conférence annuelle qui se tiendra à l'hôtel The Hilton Lac Leamy du 14 au 17 mai 2017. Vous pourriez prendre en considération l'une ou l'autre des options de commandite ci-dessous.

## KEYNOTE SPEAKER SPONSOR \$10,000

- Recognition verbally at the Conference Opening
- Name and Logo on display at event entrance
- Sponsor's name and logo in printed program
- Complimentary Conference Registration for two

## COMMANDITAIRE CONFÉRENCIER CLÉ 10 000 \$

- Reconnaissance verbale pendant la Conférence
- Nom et logo seront affichés dans le foyer d'entrée
- Le nom du commanditaire sera affiché lors de l'inscription
- Inscription gratuite à la Conférence pour deux personnes

## BREAKFAST SPONSOR \$10,000

(Available to two Sponsors)

(Choice of Monday or Tuesday)

- Recognition verbally at the Conference
- Name and Logo at event entrance
- Sponsors' names displayed at registration
- Complimentary Conference Registration for one

## COMMANDITAIRE DU DÉJEUNER 10 000 \$

(Disponibilité pour deux commanditaires)

(Choix du lundi ou du mardi)

- Reconnaissance verbale pendant la Conférence
- Nom et logo seront affichés dans le foyer d'entrée
- Les noms des commanditaires seront affichés lors de l'inscription
- Inscription gratuite à la Conférence pour une personne

## LUNCH SPONSOR \$10,000

(Available to two Sponsors)

(Choice of Monday or Tuesday)

- Recognition verbally at the Conference
- Name and Logo at event entrance
- Sponsors' names displayed at registration
- Complimentary Conference Registration for one

## COMMANDITAIRE AU REPAS DU MIDI 10 000 \$

(Disponibilité pour deux commanditaires)

(Choix du lundi ou du mardi)

- Reconnaissance verbale pendant la Conférence
- Nom et logo seront affichés dans le foyer d'entrée
- Les noms des commanditaires seront affichés lors de l'inscription
- Inscription gratuite à la Conférence pour une personne

## WIFI SPONSOR \$8,000

(Available to one Sponsor)

- Recognition verbally at the Conference
- Name and Logo on Display at event entrance
- Sponsor's name displayed at registration

## COMMANDITE WIFI 8 000 \$

(Disponibilité pour un commanditaire)

- Reconnaissance verbale pendant la Conférence
- Nom et logo seront affichés dans le foyer d'entrée
- Le nom du commanditaire sera affiché lors de l'inscription

## HOTEL KEY SPONSOR \$8,000

(Available to one Sponsor)

- This is a unique sponsorship opportunity as your message/logo will literally be placed in the hands of each delegate to the conference.

## COMMANDITAIRE CLÉ D'HÔTEL 8 000 \$

(Disponibilité pour un commanditaire)

- Il s'agit d'une unique possibilité de commandite pour votre message/logo qui sera littéralement mis dans les mains de chaque délégué à la conférence.

## CONFERENCE SOUVENIR SPONSOR \$7,500

(Available to one Sponsor)

- Recognition verbally at the Conference
- Name and Logo on Display at event entrance
- Sponsor's name displayed at registration

## COMMANDITE SOUVENIR DE LA CONFÉRENCE 7 500 \$

(Disponibilité pour un commanditaire)

- Reconnaissance verbale pendant la Conférence
- Nom et logo seront affichés dans le foyer d'entrée
- Le nom du commanditaire sera affiché lors de l'inscription

## LANYARD SPONSOR \$5,000 - SOLD

(Available to one Sponsor)

- Recognition verbally at the Conference
- Name and Logo on display at event entrance
- Sponsor's name displayed at registration

## COMMANDITAIRE DU LANYARD 5 000 \$ - VENDU

(Disponibilité pour un commanditaire)

- Reconnaissance verbale pendant la Conférence
- Nom et logo seront affichés dans le foyer d'entrée
- Le nom du commanditaire sera affiché lors de l'inscription

## DOCKING STATION SPONSOR \$5,000

(Available to one Sponsor)

- Recognition verbally at the Conference
- Name and Logo on display at event entrance
- Sponsor's name displayed at registration

## COMMANDITAIRE DE STATION DE CHARGEMENT 5 000 \$

(Disponibilité pour un commanditaire)

- Reconnaissance verbale pendant la Conférence
- Nom et logo seront affichés dans le foyer d'entrée
- Le nom du commanditaire sera affiché lors de l'inscription

## TRANSPORTATION SPONSOR \$5,000

(Available to one Sponsor)

- Recognition verbally at the Conference
- Name and Logo on display at event entrance
- Sponsor's name displayed at registration

## COMMANDITAIRE DE TRANSPORT 5 000 \$

(Disponibilité pour un commanditaire)

- Reconnaissance verbale pendant la Conférence
- Nom et logo seront affichés dans le foyer d'entrée
- Le nom du commanditaire sera affiché lors de l'inscription

## COFFEE BREAK SPONSOR \$4,000

(Available to five Sponsors)

- Recognition verbally at the Conference
- Name and Logo on display at event entrance
- Sponsors' names displayed at registration

## COMMANDITAIRE DE PAUSE SANTÉ 4 000 \$

(Disponibilité pour cinq commanditaires)

- Reconnaissance verbale pendant la Conférence
- Nom et logo seront affichés dans le foyer d'entrée
- Les noms des commanditaires seront affichés lors de l'inscription

## PRINTED PROGRAM ADVERTISEMENT

- Inside Cover - \$10,000 - SOLD (includes four Complimentary Registration Fees & One Booth)
- Outside Back Cover - \$8,000
- Inside Back Cover - \$5,000
- Full Page Color - \$3,000
- Half Page Color - \$2,000

## ANNONCE IMPRIMÉE DANS LE PROGRAMME DE LA CONFÉRENCE

- Couverture intérieure - 10 000 \$ - VENDU (comprend 4 inscriptions gratuites et un kiosque)
- Couverture extérieure arrière - 8 000 \$
- Couverture intérieure arrière - 5 000 \$
- Page pleine couleur - 3 000 \$
- Demi-page couleur - 2 000 \$

## BOOTH SPACES

(See separate forms)

- \$1,500 before March 1, 2017 / \$1,750 after March 1, 2017

## ESPACES KIOSQUES (voir formulaires distincts)

- 1 500 \$ avant le 1er mars 2017 / 1 750 \$ après le 1er mars 2017

VALUE ON DISPLAY. EVERY DAY.

VALEUR SÛRE À TOUS LES JOURS.

# CONFERENCE REGISTRATION FORM FORMULAIRE D'INSCRIPTION À LA CONFÉRENCE

Name / Nom : \_\_\_\_\_  
Family Name / Nom de famille First / Prénom M.I.

Title / Fonction : \_\_\_\_\_

Organization / Organisation : \_\_\_\_\_

Address / Adresse : \_\_\_\_\_  
Street / Rue Suite # / pièce

\_\_\_\_\_ City / Ville Province Postal Code / Code Postal

Telephone / Téléphone : \_\_\_\_\_ Fax / Télécopieur : \_\_\_\_\_ Cell / Cellulaire : \_\_\_\_\_

E-mail / Courriel : \_\_\_\_\_

Website / Site web : \_\_\_\_\_

Spouse/Partner attending / Conjoint(e) assiste à la conférence :  Yes / Oui  No / Non Name / Nom : \_\_\_\_\_

**Registration fee if received Prior to March 30th \$375.00 / After March 30th \$400.00  
 Les frais d'inscription sont de 375 \$ avant le 30 mars, et de 400 \$ après le 30 mars**

Cheque Enclosed / Chèque inclus :  Yes / Oui Payable to the BCTD Legislative Conference / Émettre au nom de Conférence législative du DMC

## LOBBYING REGISTRATION / INSCRIPTION AU LOBBYING

**Deadline for Lobby Registration: April 18, 2017**

Do you want to participate in the M.P. Lobbying Program/  
 Voulez-vous participer au lobbying des députés  Yes / Oui  No / Non Home Postal Code /  
 Votre code postal à domicile \_\_\_\_\_

Your MP- Based on your Family Residence /  
 Nom de votre député sur la base de votre résidence familiale \_\_\_\_\_ Contact number in Ottawa /  
 Numéro à Ottawa \_\_\_\_\_

## HOTEL INFORMATION / HÔTEL INFORMATION

A room block has been set aside at the Hilton Lac Leamy, Gatineau (Québec) at a rate of \$199.00/night. Please contact the hotel directly to make your reservations at Booking Link: [https://secure3.hilton.com/en\\_US/hi/reservation/book.htm?inputModule=HOTEL&ctyhocn=YOWOVHF&spec\\_plan=FACU&arrival=20170511&departure=20170519&cid=OM,WW,HILTONLINK,EN,DirectLink&fromId=HILTONLINKDIRECT](https://secure3.hilton.com/en_US/hi/reservation/book.htm?inputModule=HOTEL&ctyhocn=YOWOVHF&spec_plan=FACU&arrival=20170511&departure=20170519&cid=OM,WW,HILTONLINK,EN,DirectLink&fromId=HILTONLINKDIRECT) or call 819-790-6444 specifying the Building Trades Conference. Note that the hotel reservation cut off date is April 18, 2017.

Un bloc de chambres au été réservé à Hilton Lac Leamy, Gatineau (Québec) au taux de 199,00 \$ par nuit. Nous vous demandons de faire vos réservations avec l'hôtel au [https://secure3.hilton.com/fr\\_FR/hi/reservation/book.htm?inputModule=HOTEL&ctyhocn=YOWOVHF&spec\\_plan=FACU&arrival=20170511&departure=20170519&cid=OM,WW,HILTONLINK,FR,DirectLink&fromId=HILTONLINKDIRECT](https://secure3.hilton.com/fr_FR/hi/reservation/book.htm?inputModule=HOTEL&ctyhocn=YOWOVHF&spec_plan=FACU&arrival=20170511&departure=20170519&cid=OM,WW,HILTONLINK,FR,DirectLink&fromId=HILTONLINKDIRECT) au 819-790-6444 avant le 18 avril 2017 en mentionnant la Conférence des Métiers de la construction.

Please mail your completed registration to:  
 Prière de faire parvenir vos formulaires d'inscription complétés au :

**Canada's Building Trades Unions  
 Les syndicats des métiers de la construction du Canada**

**1902 -130 Albert, Ottawa, Ontario K1P 5G4**

Tel.: / Tél. : (613) 236-0653  
 Fax: / Téléc. : (613) 230-5138

# MONUMENT UNVEILING “STANDING TOGETHER”

# DÉVOILEMENT DU MONUMENT “TOUS ENSEMBLES, SOLIDAIRES”

**WEDNESDAY MAY 17, 2017 / MERCREDI 17 MAI 2017**

Major's Hill Park / Parc Major's Hill

Transportation to and from the Hilton Lac Leamy to Major's Hill Park will be provided.

Le transport entre le Hilton Lac Leamy et Major's Hill Park sera fourni.

**Yes** I will require transportation / **oui**, j'aurai besoin de transport  **No** I will not require transportation / **non**, je n'aurai pas besoin de transport

Following the dedication ceremony, I will require transportation to Ottawa Airport at 1:00pm

À la suite de la cérémonie d'inauguration, je vais avoir de besoin le transport à L'Aéroport d'Ottawa à 13h.

**Yes** to Airport / **oui**, pour L'Aéroport d'Ottawa  **No** to Airport / **non**, pour L'Aéroport d'Ottawa



## ONTARIO CONSTRUCTION SECRETARIAT'S — FUTURE BUILDING / BÂTIR POUR L'AVENIR



**MAY 16-18, 2017 / MAI 16-18, 2017**

EY Centre – 4899 Uplands Drive, Ottawa, ON

Since 2001 the Ontario Construction Secretariat has been running a youth career expo known as Future Building. This 3-day event engages students from grades 7 – 12 in hands on, experiential learning to educate them in the opportunities in the unionized construction industry. Over the 3 day event we will engage 6000 – 8000 young people, aboriginal youth, teachers, councilors and parents. We invite you to come out and visit our event, talk with our exhibitors and see how we promote the unionized construction sector.

Name: \_\_\_\_\_

Canada's Building Trades will provide transportation from the monument site to the EY Centre on **May 17, 2017** at 1:00 p.m. return bus to Hilton from EY Centre 4:00 p.m. Les Syndicats des métiers de la construction assureront le transport du site du monument au centre EY **17 mai 2017** à 13h et le retour du Hilton du EY Centre à 16h.

**Yes** I will attend / **oui**, je vais assister  **No** I will not attend / **non**, je n'assisterai pas

# SPONSORSHIP OPPORTUNITIES OPPORTUNITÉS DE PARRAINAGE

**Our company / organization will offer its support to Canada's Building Trades 2017 Conference in the following way:  
 Notre entreprise/organisation désire soutenir la Conférence d'orientation canadienne 2017 de la manière suivante :**

\_\_\_\_\_ We would like to sponsor the Keynote Speaker for \$10,000 /  
 Nous désirons être le commanditaire conférencier clé pour 10 000 \$

\_\_\_\_\_ We would like to sponsor the Breakfast for \$10,000 /  
 Nous désirons commanditer le déjeuner pour 10 000 \$

Choose One / En choisir un : Monday / Lundi  Tuesday / Mardi

\_\_\_\_\_ We would like to sponsor the Lunch for \$10,000 /  
 Nous désirons commanditer le repas du midi pour 10 000 \$

Choose One / En choisir un : Monday / Lundi  Tuesday / Mardi

\_\_\_\_\_ We would like to be the WiFi Sponsor for \$8,000 /  
 Nous désirons être le commanditaire Wifi pour 8 000 \$

\_\_\_\_\_ We would like to be the Hotel Key Sponsor for \$8,000 /  
 Nous désirons être le commanditaire clé d'hôtel pour 8 000 \$

\_\_\_\_\_ We would like to be the Conference Souvenir Sponsor for \$7,500 /  
 Nous désirons être le commanditaire souvenir de la conférence pour 7 500 \$

**SOLD  
 VENDU**

\_\_\_\_\_ We would like to sponsor the Lanyard for \$5,000 /  
 Nous désirons commanditer le lanyard pour 5 000 \$

\_\_\_\_\_ We would like to sponsor the Docking Station for \$5,000 /  
 Nous désirons commanditer le station de chargement pour 5 000 \$

\_\_\_\_\_ We would like to sponsor the Transportation for \$5,000 /  
 Nous désirons commanditer le transport pour 5 000 \$

\_\_\_\_\_ We would like to sponsor the Coffee Break for \$4,000 /  
 Nous désirons commanditer la pause santé pour 4 000 \$

\_\_\_\_\_ We would like a Display Booth Space for \$1,500  
 (\$1,750 after March 1, 2017) /  
 Nous désirons avoir un kiosque au Salon des exposants pour 1 500 \$  
 (1 750 \$ après le 1er mars 2017)

## ADVERTISEMENT OPPORTUNITIES / OCCASIONS D'ADVERTISEMENT

**We will purchase advertising in the Program / Nous désirons acheter une annonce dans le Programme**

**SOLD  
 VENDU**

\_\_\_\_\_ We will purchase inside front cover \$10,000 (includes 4 complimentary registration fees and one booth)  
 Nous achèterons la couverture avant intérieure 10 000 \$  
 (comprend 4 inscriptions gratuites et un kiosque)

\_\_\_\_\_ We will purchase outside back cover \$8,000  
 Nous achèterons la couverture arrière extérieure 8 000 \$

\_\_\_\_\_ We will purchase inside back cover \$5,000  
 Nous achèterons la couverture arrière intérieure 5 000 \$

\_\_\_\_\_ We will purchase full page colour \$3,000 / Nous achèterons une page pleine couleur 3 000 \$

\_\_\_\_\_ We will purchase half page colour \$2,000 / Nous achèterons une demi-page couleur 2 000 \$

## ARTWORK SUBMISSION REQUIREMENTS

**Approved Formats: Hi-Res PDF or/ou  
 Illustrator (AI) or/ou EPS file. Please ensure  
 all fonts are converted to outline to avoid font  
 complications.**

**Advertisement Size / Format du annonce:**  
 > No Bleed: 3.25" x 8"  
 > Full Bleed (live area 3.5"x 8.5"):  
 4.25" x 9.25"

**Deadline for Submissions / Date limite de  
 soumission : March 30, 2017 / 30 mars 2017**

## SPONSORSHIP OPPORTUNITIES / OCCASIONS DE PARRAINAGE

**To ensure that you are properly acknowledged,  
 please provide your full information and email  
 your logo to Assunta (see below).**

**Pour que vous soyez clairement identifié,  
 veuillez fournir toutes vos coordonnées et  
 envoyez votre logo à Assunta (voir ci-dessous).**

Company / Organisation : \_\_\_\_\_

Name / Nom : \_\_\_\_\_

Title / Fonction : \_\_\_\_\_

Telephone / Téléphone : \_\_\_\_\_ Fax/Télécopieur : \_\_\_\_\_

E-mail / Courriel : \_\_\_\_\_

**FOR MORE INFORMATION PLEASE CONTACT / POUR D'AUTRES INFORMATIONS, CONTACTER : ASSUNTA TESTA**

CBTU Canadian Office / Bureau canadien SMCC | 1902-130 Albert Street, Ottawa, ON K1P 5G4  
 Tel.: / Tél. : 613-236-0653 ext.23 | Email / Courriel: atesta@buildingtrades.ca

## PAYMENT OPTIONS OPTIONS DE PAIEMENT

1. Please invoice me for the amount  
 of sponsorship / Veuillez me facturer le  
 montant suivant de  
 \$ \_\_\_\_\_

2. I have enclosed a cheque in the amount of  
 Je joins un chèque au montant de  
 \$ \_\_\_\_\_

*(Please make cheque payable BCTD Legislative  
 Conference and forward to address below)*

*(Émettre le chèque à l'ordre de la Conférence  
 législative DMC et envoyer le chèque à l'adresse  
 cidessous)*